



5
YEAR

SATISFACTION
GUARANTEE

models
6803 OSC

**WHOLE ROOM CIRCULATOR
USE & CARE GUIDE**

MANUAL DE USO Y CUIDADO DEL
CIRCULADOR DE AIRE PARA TODA
LA HABITACIÓN

**READ AND SAVE
THESE INSTRUCTIONS**

LEER Y GUARDAR ESTAS
INSTRUCCIONES

vornado.com

We expect this
product to be
perfect.

If it is not, we
will make it
right.

vornado.com
800-234-0604
help@vornado.com

CONTENTS

Product Support.....	4	Remote Control.....	11
Features	6	Cleaning	12
Getting Started	7	Troubleshooting	13
How to Use	10	Warranty.....	15

Español p. 16

PRODUCT SUPPORT

FOR MODEL 6803 OSC

READ AND SAVE ALL IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

The Important Safety Instructions included with this product contain important information for multiple Vornado products. Specific instructions are included for varied product types. Refer to the list below for product types that pertain to your specific model. **Unless otherwise noted, all non-specified content is considered important information for all Vornado models and should be referred to regardless of model.** See www.vornado.com to view, download and print the most current version of these instructions.

MODEL 6803 OSC PRODUCT TYPE(S):

Floor Unit

Product with Removable Grille

Non-Button Cell Battery Unit

Polarized Plug Unit

Fused Plug (Overload Protection) Unit

Safety Device Unit



**MOST CURRENT
IMPORTANT SAFETY
INSTRUCTIONS**



DIGITAL USE & CARE GUIDE

For further assistance, product support, or parts replacement, contact Vornado Consumer Service at:
800-234-0604 | help@vornado.com | vornado.com

FCC Compliance Statement

NOTE: This equipment has been tested and complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This product generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the product off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Contact Vornado Consumer Service or dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.
The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Supplier's FCC Declaration of Conformity

Unique Identifier: Vornado Model 6803 OSC

Responsible Party: Vornado Air LLC

Mailing Address : 415 E. 13th St., Andover, KS 67002

Contact: www.vornado.com

FEATURES

PIVOTING HEAD

⚠️ PINCH HAZARD: Adjust the fan's vertical pivot from the carry handle located at the top of the fan. Ensure that fingers are kept clear of pinch and pivot points around the fan cowl and yoke when adjusting the fan's head vertically.

90° OSCILLATION

ADJUSTABLE HEIGHT

TOOL-FREE ASSEMBLY

NON-MARKING SILICONE FEET

⚠️ WARNING: Choking Hazard. Keep small parts like silicone feet away from children and pets.



REMOVABLE GRILLE

FINGER FRIENDLY DESIGN
Resists curious fingers.

SCENT-READY PAD CAP AND SCENT-READY PADS (5 INCLUDED)

INTEGRATED CORD MANAGEMENT SYSTEM

AIR INLETS
Signature inlets and powerful motor to move more air.

DISPLAY
FOUR (4) SPEEDS

REMOTE CONTROL INCLUDED

GETTING STARTED

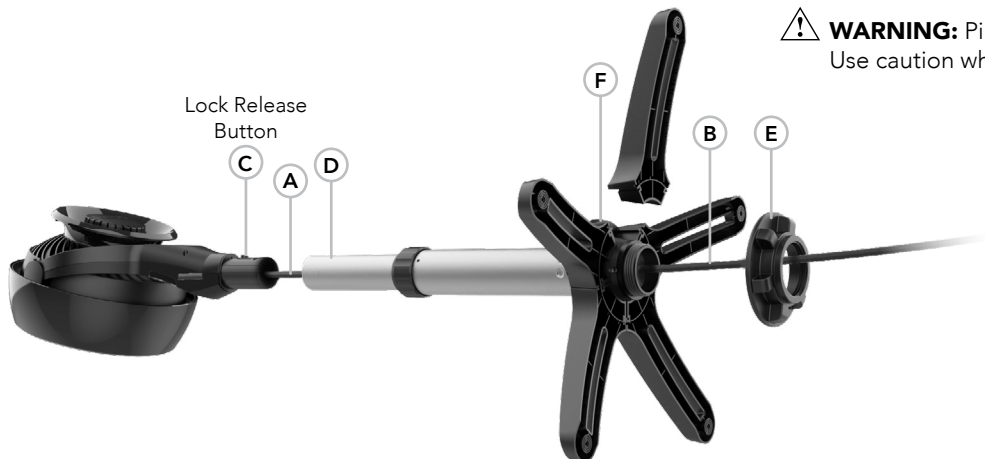
ASSEMBLY

INSTALLING CIRCULATOR HEAD *No tools required*

1. Gently place the circulator head face down on the ground on a soft cloth to avoid scratches or damages to the unit. Insert power cord into the top of pole (A) and pull through the bottom (B). Align the Lock Release Button (C) on circulator head with the hole (D) located on the pole. Push the pole onto the circulator head until the Lock Release Button snaps into place.

STAND ASSEMBLY

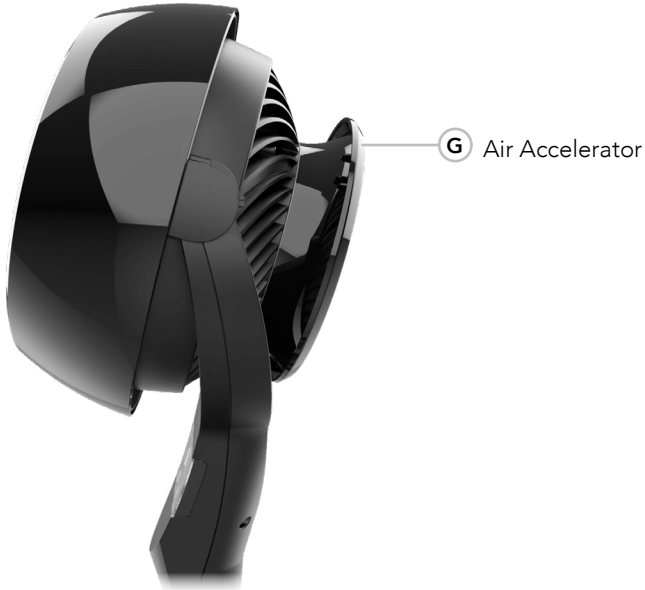
1. The upper pole and lower pole are pre-assembled, with the fastening nut (E) secured on the underside of the base. Rotate fastening nut counter-clockwise to remove.
2. The legs are designed to fit into the grooves (F) on the underside of the base cap. Ensure legs are securely and firmly locked together in the base. Assemble all the legs onto the pole, then replace fastening nut by rotating clockwise to secure all the legs in place.



WARNING: Pinch Hazard between parts.
Use caution when assembling the stand.

CORD MANAGEMENT

1. Wrap cord around Air Accelerator, located on back of unit. Secure cord with three clips (G) located at 2, 6 and 10 o'clock positions.



ADJUSTING HEIGHT

1. Before adjusting the height of the circulator, support the circulator head with one hand. Use your other hand to loosen the height adjustment collar by gently rotating it counter-clockwise.
2. Slowly raise or lower the pole to the desired height and secure into position by rotating the adjustment collar clockwise until tight.



GETTING STARTED

SCENT-READY PAD

This pad is unscented. To add your favorite essential oil to the pad, please follow the below instructions:

1. Remove the Scent-Ready Pad Cap.
2. Add a few drops of essential oil to the pad.

NOTE: Use caution when adding essential oil. Do not oversoak the scent pad.






3. Install Scent-Ready Pad.
4. Replace the Scent-Ready Pad Cap.

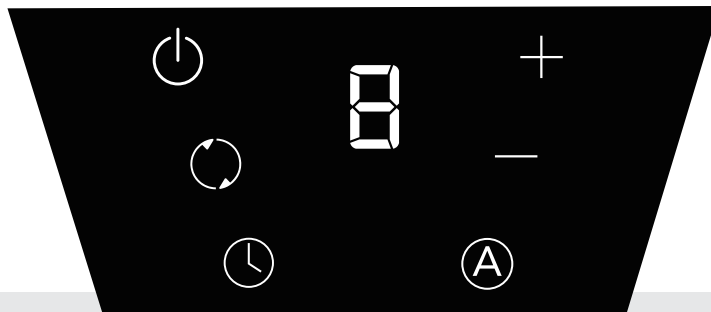
⚠ WARNING: The material used on the scent-ready pad cap and pad holder are designed specifically for use with essential oils. To maintain product longevity, do not put essential oils anywhere else on the product.










HOW TO USE

DISPLAY CONTROLS

-  Power On/Off
-  +/- Speed / Timer Adjustment
-  Oscillation
-  (A) Auto Mode
-  Timer (cycle 1-8 hours)



Note: Upon initial plug-in and after reconnection to outlet or power, the fan will automatically oscillate one cycle to locate its home position.

1. Press  to Power On.
2. Select desired Speed Setting by pressing +/-.
3. Press  to turn Oscillation on and off.
4. Press  to activate Timer.
To adjust the Timer, press  to cycle from 1 to 8 hours or use +/-.
To cancel the Timer press and hold  for 3 seconds, or cycle through the timer settings to 0.
5. Press  to utilize Auto Mode. To return to Manual Mode, press the  button again, or toggle to a new fan speed with +/-.

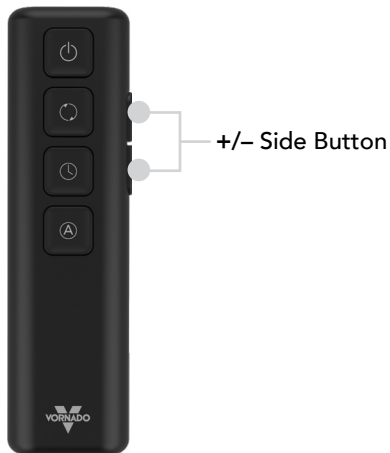
AUTO MODE

The product includes an integrated thermostat that will adjust the fan speed based on the ambient room temperature to help ensure optimal comfort. As the ambient temperature increases in the room, the fan speed will increase (up to Fan Speed 4). As the ambient temperature decreases in the room, the fan speed will decrease (down to Fan Speed 1).

Note: Manual Mode is the default mode out of the box.

REMOTE CONTROL

REMOTE FUNCTIONS



1. Press to Power On.
2. Select desired Speed Setting by pressing +/- Side Button.
3. Press to turn Oscillation on and off.
4. Press to activate Timer.
To adjust the Timer, press to cycle from 1 to 8 hours, or use the +/- Side Button.
To cancel the Timer, cycle through the timer settings with or - until at zero (0).
5. Press to utilize Auto Mode. To cancel Auto Mode, press again or toggle with +/-.

Note: The remote requires a line-of-sight path to allow for the signal to be received by the circulator. Position the unit so that the receiver lens (on the Display) is visible from the remote control.


BATTERY INSTALLATION & REPLACEMENT

The remote control for this fan operates with two (2) AAA batteries (included). To install the batteries, gently press down and slide the battery door downward, following the direction indicated by the textured arrow. Insert the new batteries, then carefully slide the battery door back into place, starting at the bottom and ensuring it remains in alignment within the door track.

Note: Remove the batteries from the remote control if it will not be used for an extended period. Always replace dead batteries immediately and avoid storing them in the remote.

WARNING: Choking Hazard. Keep small parts like batteries away from children and pets.

CLEANING

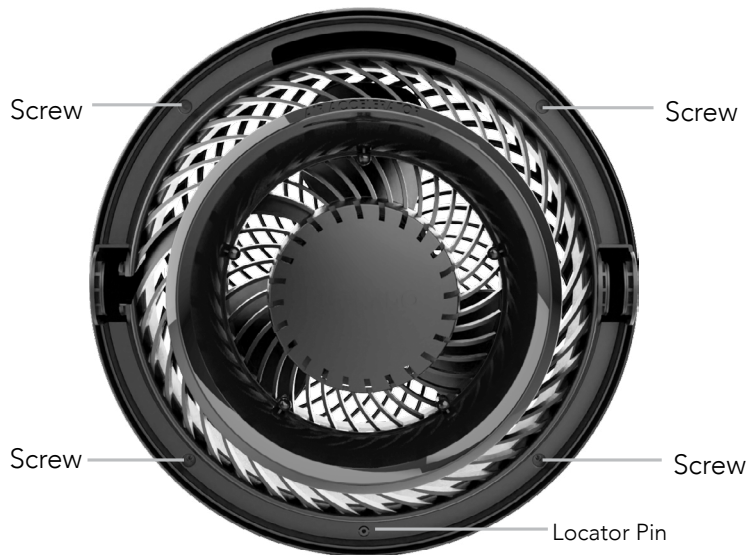
 **WARNING:** To reduce the risk of electrical shock and injury to persons, unplug the circulator before removing grille or blade.

GRILLE REMOVAL *Screwdriver required.*

1. Using a phillips head screwdriver, remove grille by unscrewing the 4 screws located along the perimeter of the inlet grille at roughly 2, 5, 7, and 10 o'clock positions. **DO NOT remove screws from the pivoting arm.** This will release the grille. To reattach, position grille so the logo in the center of the grille is straight. Align the Locator Pin to reconnect grille. Once aligned replace screws.
2. Dust or wash with a mild dishwashing soap. Do not place grille in the dishwasher. The excessive heat can distort the plastic.

BLADE REMOVAL *Pliers recommended.*

1. First, remove the nut from the shaft. Turn the nut **clockwise** to loosen. Remove washer. Pull the blade straight out from the shaft. When replacing, the blade can only go on the shaft one way. Be certain the flat side of the shaft aligns directly with the corresponding flat side on the blade's socket. Push the blade all the way on the shaft until it bottoms out. Do not use a hammer as this could result in bearing damage. Reinstall nut and washer.
2. Wipe blade with a damp cloth. If your Air Circulator is used in a greasy environment, such as a kitchen, mild soap or a common household cleaner may be necessary. Do not use solvents.



Use the brush attachment on your household vacuum cleaner to vacuum any accumulated dust off the Front Grille and Air Inlets.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM

POSSIBLE CAUSE AND SOLUTION

Unit fails to power on.

Unit is not plugged in. Plug Power Cord into electrical outlet.

Ensure power button has been pressed. Once the power button is pressed ALL buttons and displays should light up.

Unit is damaged or in need of repair. Cease usage and unplug. Contact Consumer Service for assistance.

Plug fuse has blown. Replace fuse (See IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS booklet).

The outlet is worn or damaged. Try another outlet or contact a qualified electrician.

Unit is not producing sufficient amount of air.

Unit is set to a low speed setting. Adjust to a higher speed setting.

Airflow is blocked. Remove obstruction.

Adjust direction of airflow toward the user.

Unit fails to oscillate or oscillate to full range.

Ensure oscillations is enabled. Press (⌚) on unit or remote.

Ensure the space around the unit is free from obstructions.

GFCI has tripped.

Under certain conditions, it is possible for a reset GFCI (Ground Fault Circuit Interrupter) outlet to trip when the user is changing speeds on a Vornado circulator. In this event, change to an outlet that is not connected to a GFCI device. It could also indicate a weak or defective GFCI outlet. Contact a qualified electrician to check the GFCI outlet.

PROBLEM

Remote control is not working.

POSSIBLE CAUSE AND SOLUTION

The batteries are dead. Replace with two (2) new AAA batteries. Refer to Remote Control section.

The remote requires a line-of-sight path to allow for the signal to be received by the unit. Position the unit so the receiver lens (located inside the display panel) is visible from the remote control.

The battery terminals in the remote need cleaning.



WARRANTY

We expect this product to be perfect. If you're not satisfied with this product, let us know.

We're Here To Help
800.234.0604
vornado.com
help@vornado.com

Vornado Air LLC ("Vornado") warrants to the original consumer or purchaser this Vornado® Whole Room Circulator ("Product") is free from defects in material or workmanship for a period of five (5) years from the date of acquisition. If any such defect is discovered within the warranty period, Vornado, at its discretion, will repair or replace the Product at no cost.

For warranty service: Call 1-800-234-0604 or email help@vornado.com to obtain a Return Authorization ("RA"). Please have or include your Product's model number and serial number, as well as your name, address, city, state, zip code, e-mail, and phone number when contacting Vornado for warranty service. To file a contactless warranty claim, visit vornado.com/contact-us.

This warranty does not apply to defects resulting from abuse of the Product, modification, alteration, mishandling, improper maintenance, commercial use or repair or service of the Product by anyone other than Vornado; damages which occur in shipment or are attributed to acts of God. Improper product use, which includes using an external device that alters or converts the voltage or frequency of electricity, or shipping a Vornado product to a country not intended for use will void all warranties. Any unauthorized product modification, repair by unauthorized repair center, or use of non-approved replacement parts is not recommended and any consequences will not be covered by support services or product warranties. The product warranty will be honored only on models that are being

used in the country intended. REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER. VORNADO SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights that vary from state to state. The manufacturer assumes no responsibility for damage caused by failure to follow these instructions or improper product use. Any such actions will invalidate the product warranty.

All company names and product names are trademarks of their respective owners. © All rights reserved. All technical information, data, and instructions for the installation, connection, and operation contained in these instructions for use correspond to the latest available information at time of printing. The contents of this manual may differ slightly from the actual product. Observe any additional supplements.



Designed, engineered and supported in Andover, KS

© 2025 Vornado Air LLC Andover, KS 67002 Specifications subject to change without notice. Vornado® is a trademark owned by Vornado Air LLC.

Esperamos que
este producto
sea perfecto.

Si no lo es,
ayúdenos a
corregirlo

vornado.com

800-234-0604

help@vornado.com

CONTENIDO

Soporte del Producto	18	Control Remoto	25
Características.....	20	Limpieza	26
Primeros Pasos.....	21	Resolución De Problemas	27
Cómo Usar	24	Garantía.....	29

SOPORTE DEL PRODUCTO

PARA EL MODELO 6803 OSC

LEA Y GUARDE TODAS LAS INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Las Instrucciones importantes de seguridad incluidas con este producto contienen información relevante para múltiples productos Vornado. Se incluyen instrucciones específicas para varios tipos de productos. Consulte la lista a continuación para conocer los tipos de productos que pertenecen a su modelo específico. **A menos que se indique lo contrario, todo el contenido no especificado se considera información importante para todos los modelos Vornado y debe consultarse independientemente del modelo.** Consulte www.vornado.com para ver, descargar e imprimir la versión más reciente de estas instrucciones.

TIPO(S) DE PRODUCTO(S) DEL MODELO 6803 OSC:

Unidad de piso

Producto con rejillas desmontables

Unidad con pilas que no son tipo botón

Unidad con enchufe polarizado

Unidad con enchufe con fusible (protección contra sobrecarga)

Unidad con dispositivo de seguridad



INSTRUCCIONES
IMPORTANTES DE
SEGURIDAD MÁS
ACTUALES



GUÍA DIGITAL DE USO Y
CUIDADO

Para obtener más ayuda, soporte del producto o reemplazo de piezas, póngase en contacto con el Servicio al Consumidor de Vornado:
800-234-0604 | help@vornado.com | vornado.com

Declaración de cumplimiento de la FCC

NOTA: Este equipo ha sido evaluado y se determinó cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que pueden causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido evaluado y se determinó que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B en virtud del Apartado 15 de las Normas FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra la interferencia nociva en una instalación residencial. Este producto genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia nociva en las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no se garantiza que la interferencia no se producirá en una instalación particular. Si este producto causa interferencia nociva en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse por el encendido y apagado del producto, se le aconseja al usuario que intente corregir la interferencia de la siguiente forma:

- Reoriente o reubique la antena de recepción.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en el tomacorriente de un circuito diferente al cual está conectado el receptor.
- Póngase en contacto con el Servicio al Cliente de Vornado o consulte al distribuidor o un técnico experimentado en radio/TV para recibir ayuda.

Cambios o modificaciones a esta unidad no aprobados por la parte responsable de cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el producto.

Este dispositivo ha sido evaluado y cumple con los requisitos generales de exposición a radiofrecuencias (RF). Este dispositivo puede usarse en condiciones de exposición portátil sin restricciones.

Declaración de conformidad de la FCC del proveedor

Identificador único: Vornado Modelo 6803 OSC

Parte responsable: Vornado Air LLC

Dirección postal: 415 E. 13th St., Andover, KS 67002

Contacto: www.vornado.com

CARACTERÍSTICAS

CABEZAL PIVOTANTE

⚠ PELIGRO DE PELLIZCO: Ajuste el pivote vertical del ventilador usando el asa de transporte ubicada en la parte superior del mismo. Asegúrese de mantener los dedos alejados de los puntos de pellizco y de pivote alrededor de la carcasa y el soporte del ventilador al ajustar la cabeza verticalmente.

OSCILACIÓN DE 90°

ALTURA AJUSTABLE

ENSAMBLE LIBRE DE HERRAMIENTAS

PIES DE SILICONA QUE NO DEJAN MARCAS

⚠ ADVERTENCIA: Peligro de asfixia. Mantenga las piezas pequeñas, como las bases de silicon, fuera del alcance de los niños y las mascotas.



REJILLA REMOVIBLE

DISEÑO FÁCIL DE MANIPULAR
Resiste dedos curiosos.

TAPA DEL COMPARTIMENTO DE ALMOHADILLAS AROMÁTICAS Y ALMOHADILLA AROMÁTICA (5 INCLUIDAS)

SISTEMA INTEGRADO DE MANEJO DE CABLES

ENTRADAS DE AIRE

Entradas de marca y un motor poderoso para circular el aire.

PANTALLA

CUATRO (4) VELOCIDADES

INCLUYE CONTROL REMOTO

PRIMEROS PASOS

Instalación Del Cabezal Del Circulador

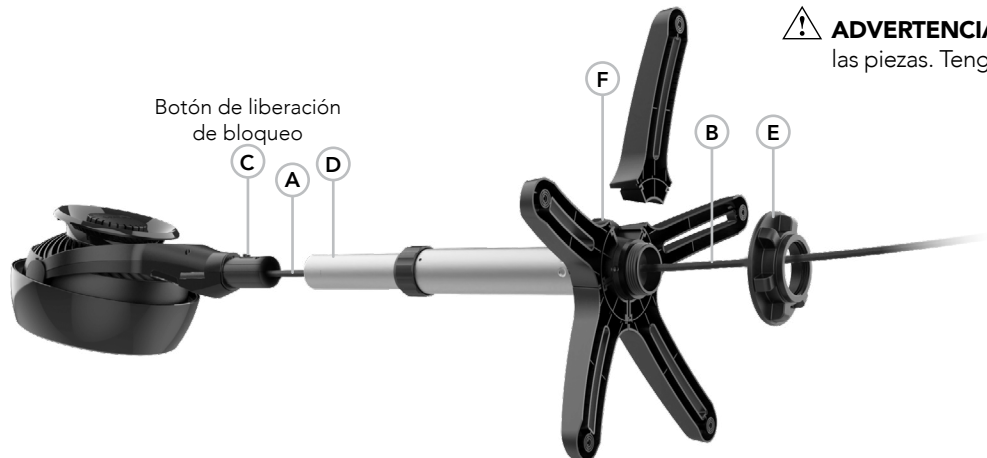
¡No se necesitan herramientas!

1. Coloque suavemente el cabezal del circulador hacia abajo en el piso sobre un paño suave para evitar ralladuras o daños a la unidad. Introduzca el cable de energía en la parte superior del tubo (A) y páselo hasta la parte inferior (B). Alinee el botón de bloqueo/desbloqueo (C) del cabezal del circulador con el orificio (D) ubicado en el tubo. Presione el tubo en el cabezal del circulador hasta que el botón de bloqueo/desbloqueo quede encajado.

Botón de liberación de bloqueo

Ensamblado Del Soporte

1. El tubo superior y el tubo inferior vienen pre-ensamblados con la tuerca de sujeción (E) asegurada en la parte inferior de la base. Gire la tuerca de sujeción en el sentido contrario a las agujas del reloj para quitarla.
2. Las patas están diseñadas para encajar en las ranuras (F) en la parte inferior de la tapa de la base. Asegúrese de que las patas estén aseguradas y bloqueadas firmemente en la base. Ensamble todas las patas en el tubo, luego coloque nuevamente la tuerca de sujeción girándola en el sentido de las agujas del reloj para sujetar todas las patas.



ADVERTENCIA: peligro de pinzamiento entre las piezas. Tenga cuidado al montar el soporte.

Organizador De Cables

1. Enrolle el cable alrededor del acelerador de aire ubicado en la parte trasera de la unidad. Sujete el cable con los tres ganchos (A) ubicados en las posiciones de las horas 2, 6 y 10 del reloj.



Cómo Ajustar La Altura (solo modelos 6803 y 7803)

1. Antes de ajustar la altura del circulador, sostenga el cabezal del circulador con una mano. Use la otra mano para aflojar el anillo de ajuste de altura girándolo suavemente en el sentido contrario a las agujas del reloj.
2. Suba o baje lentamente el tubo hasta la altura deseada y sujételo girando el anillo de ajuste en el sentido de las agujas del reloj hasta que quede firme.



PRIMEROS PASOS

LA ALMOHADILLA AROMÁTICA

Esta almohadilla viene sin aroma. Para agregar su aceite esencial favorito a la almohadilla, siga las instrucciones a continuación:

1. Retire la tapa del compartimento de almohadillas aromáticas.
2. Añada a la almohadilla unas gotas de aceite esencial.

NOTA: Tenga precaución al añadir el aceite esencial. No sobresature la almohadilla aromática.






3. Install Scent-Ready Pad.
4. Instale la almohadilla aromática.

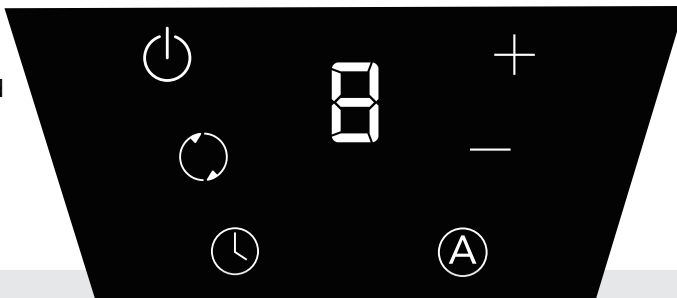
⚠ ADVERTENCIA: Los materiales utilizados para la tapa y el soporte de la almohadilla aromática se diseñaron específicamente para usarse con aceites esenciales. Para preservar la vida útil del producto, se recomienda no aplicar aceites esenciales en ninguna otra parte de este.






CÓMO USAR

DISPLAY CONTROLS


- | | |
|---|---|
|  Encendido/
Apagado |  +/- Ajuste de velocidad
/ Temporizador |
|  Oscilación |  (A) Modo automático |
|  Temporizador (ciclo 1-8 horas) | |





Nota: Al conectarlo por primera vez o después de una reconexión a un tomacorriente o fuente de energía, el ventilador oscilará un ciclo de forma automática para encontrar su posición inicial.

1. Presione  para encender.
2. Seleccione la configuración de velocidad deseada presionando el botón +/-.
3. Presione  para apagar y encender la oscilación.
4. Presione  para activar el temporizador.

Para ajustar el temporizador, presione  para cambiar de 1 a 8 horas o presione +/-.

Para cancelar el temporizador, presione y mantenga  durante 3 segundos, o cambie la configuración del temporizador hasta llegar a cero (0).

5. Presione  para utilizar el modo automático. Para volver al modo Manual, pulse el botón  nuevamente, o cambie a una nueva velocidad del ventilador con +/-.

MODO AUTOMÁTICO

El producto incluye un termostato integrado que ajustará la velocidad del ventilador según la temperatura ambiente de la habitación para garantizar una comodidad óptima. A medida que la temperatura ambiente aumenta en la habitación, la velocidad del ventilador aumentará (hasta la velocidad del ventilador 4). A medida que la temperatura ambiente disminuye en la habitación, la velocidad del ventilador disminuirá (hasta la velocidad del ventilador 1).








Nota: El modo manual es el modo predeterminado de fábrica.

CONTROL REMOTO

FUNCIONES REMOTAS



+/- Botón Lateral

1. Presione  para encender.
2. Seleccione la configuración de velocidad deseada presionando el botón lateral +/-.
3. Presione  para apagar y encender la oscilación.
4. Presione  para activar el temporizador.
Para ajustar el temporizador, presione  para cambiar de 1 a 8 horas o use el botón lateral +/-.
Para cancelar el temporizador, cambie la configuración del temporizador con  o - hasta llegar a cero (0).
5. Presione  para utilizar el modo automático. Para cancelar el modo automático, presione  nuevamente o +/-.

Nota: El control remoto requiere una línea de visión para permitir que el circulador reciba la señal. Coloque la unidad de modo que la lente del receptor (ubicada en la pantalla) sea visible desde el control remoto.

COLOCACIÓN Y REEMPLAZO DE PILAS

El control remoto de este ventilador funciona con dos (2) pilas AAA (incluidas). Para colocar las pilas, presione suavemente hacia abajo y deslice la tapa de la batería hacia abajo, siguiendo la dirección indicada por la flecha texturizada. Inserte las nuevas pilas, luego deslice cuidadosamente la tapa de la batería de regreso a su lugar, comenzando por la parte inferior y asegurándose de que permanezca alineada dentro de la ruta de la tapa.

Nota: Retire las pilas del control remoto si no se va a utilizar durante un período prolongado. Siempre reemplace las pilas gastadas de inmediato y evita guardarlas en el control remoto.



ADVERTENCIA: Peligro de asfixia. Mantenga las piezas pequeñas, como las pilas, fuera del alcance de los niños y las mascotas.

LIMPIEZA

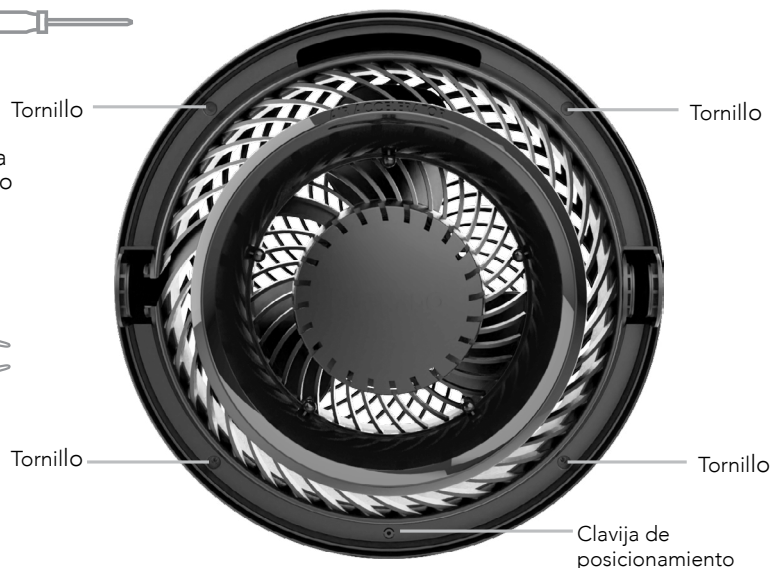
⚠ ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica y lesiones a personas, desenchufe el circulador antes de quitar la rejilla o la paleta.

REMOCIÓN DE LA REJILLA *Se requiere un destornillador.*

1. Use un destornillador Phillips para quitar la rejilla. Desatornille los 4 tornillos ubicados a lo largo del perímetro de la rejilla de entrada en las posiciones de las horas 2, 5, 7, y 10 del reloj. **No retire los tornillos de los brazos del pivote.** Así sacará la rejilla. Para colocarla nuevamente, acomode la rejilla de forma tal que el logotipo del centro de la rejilla quede derecho. Alinee la Clavija de posicionamiento para volver a conectar la rejilla. Una vez alineado, coloque los tornillos.
2. Limpie o lave con detergente lavavajillas suave. No coloque la rejilla en el lavavajillas. El calor excesivo puede deformar el plástico.

REMOCIÓN DEL ASPA *Se recomiendan un alicate.*

1. En caso de que algo quede accidentalmente atrapado en el eje motor, se puede quitar la paleta. Primero, quite la tuerca del eje. Gire la tuerca en el sentido de las agujas del reloj para aflojarla. Quite la arandela. Quite la paleta del eje. Al reinstalarla, la paleta puede ir de una sola forma en el eje. Asegúrese de que el lado plano del eje se alinee directamente con el lado plano correspondiente de la cavidad de la paleta. Presione la paleta hasta el final sobre el eje hasta que toque fondo. No use martillo porque podría dañar el rodamiento. Vuelva a instalar la tuerca y la arandela.
2. Limpie las paletas con un trapo húmedo. Si el circulador de aire se usa en un ambiente grasoso, tal como la cocina, puede ser necesario usar jabón suave o un producto de limpieza para el hogar. No use solventes.



Use el accesorio cepillo de su aspiradora para aspirar el polvo acumulado en la unidad.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA

POSIBLE CAUSA Y SOLUCIÓN

El artefacto no se enciende.

La unidad no está enchufada. Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente eléctrico.

Asegúrese de que el artefacto se encuentra en modo de ventilador.

La unidad está dañada o necesita reparación. Suspnda el uso y desenchúfela. Comuníquese con el servicio de atención al cliente para obtener asistencia.

Se quemó el fusible. Reemplace el fusible (Consulte el folleto INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD).

El enchufe está gastado o dañado. Pruebe con otro enchufe o contacte a un electricista certificado.

El flujo de aire es débil o lento.

Configure la unidad a una velocidad baja. Ajústela a una configuración de velocidad más alta.

El flujo de aire está bloqueado. Quite la obstrucción.

Ajuste la dirección de la corriente de aire hacia el usuario.

La unidad no oscila o no oscila de manera completa.

Asegúrese de que las oscilaciones estén habilitadas. Presione (⌚) en la unidad o en el control remoto.

Asegúrese de que el espacio alrededor de la unidad esté libre de obstrucciones.

El GFCI se detiene.

Bajo ciertas condiciones, es posible que un enchufe GFCI recolocado no funcione cuando el usuario cambia la velocidad del circulador Vornado. En este caso, cambie a un enchufe que no esté conectado a un artefacto GFCI. Asimismo, esto podría indicar que el enchufe GFCI se encuentra en mal estado o defectuoso. Comuníquese con un electricista certificado para que verifique el enchufe GFCI.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA

El control remoto no está funcionando.

POSIBLE CAUSA Y SOLUCIÓN

Las pilas están agotadas. Reemplácelas con dos (2) pilas AAA nuevas. Consulte la sección Control remoto.

El control remoto requiere una trayectoria de línea de visión para permitir que la unidad reciba la señal. Coloque la unidad de manera que la lente del receptor (ubicada dentro del panel de visualización) sea visible desde el control remoto.

Es necesario limpiar los terminales de las pilas del control remoto.



GARANTÍA

Esperamos que este producto sea perfecto. Si no está satisfecho con este producto, háganoslo saber.

Estamos Aquí Para Ayudar
800.234.0604
vornado.com
help@vornado.com

Vornado Air LLC ("Vornado") garantiza al consumidor o comprador original que este Circulador para todo el ambiente Vornado® ("Producto") estará libre de defectos de materiales o fabricación durante un periodo de cinco (5) años a partir de la fecha de adquisición. En caso de detectarse algún defecto de este tipo dentro del periodo de garantía, Vornado, a su discreción, reparará o reemplazará el Producto sin costo alguno.

Servicio de garantía, llame al 1-800-234-0604 o envíe un correo electrónico a help@vornado.com para obtener un formulario de Autorización de Devolución ("RA" por sus siglas en inglés). Cuando se comunique con Vornado por el servicio de garantía, tenga o incluya el número de modelo y número de serie del Producto, como también su nombre, dirección, ciudad, estado, código postal, e-mail, y número de teléfono. Para presentar un reclamo de garantía sin contacto, visite vornado.com/contact-us.

Esta garantía no se aplica a defectos generados por abuso del Producto, modificación, alteración, manipulación indebida, mantenimiento inadecuado, uso comercial o reparación o servicio del Producto por parte de una persona externa a Vornado, daños producidos durante el envío o atribuidos a hechos fortuitos. El uso inadecuado del producto, que incluye el uso de un dispositivo externo que altera o convierte el voltaje o la frecuencia de la electricidad, o el envío de un producto Vornado a un país donde su uso no está previsto invalidará todas las garantías. No se recomienda la modificación no autorizada del producto, la reparación realizada por un centro de reparaciones no autorizado, o el uso de repuestos no aprobados, y

sus consecuencias no serán cubiertas por los servicios de soporte o las garantías del producto. La garantía del producto tendrá validez solo para los modelos que se usan en el país previsto. LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN SE ESTABLECE EN VIRTUD DE ESTA GARANTÍA ES UN RECURSO EXCLUSIVO DEL CONSUMIDOR. VORNADO NO SERÁ RESPONSABLE DE LOS DAÑOS INCIDENTALES O INDIRECTOS PRODUCIDOS COMO CONSECUENCIA DEL INCUMPLIMIENTO DE UNA GARANTÍA EXPLÍCITA O IMPLÍCITA SOBRE ESTE PRODUCTO. SALVO QUE LA LEY APLICABLE LO PROHÍBA, LA VIGENCIA DE LA GARANTÍA IMPLÍCITA DE APTITUD O IDONEIDAD PARA UN FIN ESPECÍFICO DE ESTE PRODUCTO ESTARÁ LIMITADA A LA VIGENCIA DE ESTA GARANTÍA. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o indirectos, o limitaciones sobre la vigencia de una garantía implícita. Por ello, las limitaciones o exclusiones que se indican anteriormente pueden no aplicarse en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían entre un estado y otro. El fabricante no asume responsabilidad alguna por los daños causados por la falta de cumplimiento de estas instrucciones o el uso inadecuado del producto. Dichas acciones invalidarán la garantía del producto.

Los nombres de empresas y productos son marcas comerciales de sus respectivos propietarios. © Todos los derechos reservados. La información técnica, los datos y las instrucciones para la instalación, conexión y operación que contienen estas instrucciones de uso corresponden a la última información disponible al momento de la impresión. El contenido de este manual puede diferir ligeramente del producto real. Tenga en cuenta los suplementos adicionales.



Pensado y diseñado y respaldado en Andover, KS

© 2025 Vornado Air LLC Andover, KS 67002 Especificaciones del producto sujetas a cambio sin previo aviso. Vornado® es marca registrado de Vornado Air LLC.



Vornado Air, LLC
415 East 13th Street, Andover, Kansas 67002
800.234.0604 | vornado.com